



De Gfänner

Publikationsorgan des Quartiervereins Gfenn, 25. Jahrgang

EDITORIAL



Liebe Gfennerinnen und liebe Gfenner, liebe Freunde und Gönner des Gfenns Grüezi mitenand. Schon wieder ist ein Jahr vergangen und ein neues spannendes

Jahr, zumindest für den Quartierverein Gfenn, steht bereit. 2017 wird der Quartierverein Gfenn 25 Jahre alt. Für unsere Mitglieder organisieren wir, als Dankeschön für die Unterstützung, einen kleinen Festanlass mit gemütlichem Beisammensein und Unterhaltung. Das Jahresprogramm wird im gewohnten Rahmen geplant. Am 8. Januar starten wir das Jahr 2017 vor der Lazariterkirche mit dem Neujahrsapéro, zu dem ich Sie jetzt schon gerne einlade. Vorher finden noch die bekannten Endjahresveranstaltungen statt. Der Adväntmärt ist der nächste grosse Höhepunkt im Gfenn. Hoffen wir doch wieder auf viele Helfer und noch mehr Besucher. Sehr erfreulich ist auch die grosse Bereitschaft, beim Adventsfensterkalender mitzumachen. Freuen Sie sich auf 22 offene Türen in der Adventszeit. Der Samichlaus wird uns wieder besuchen und die Kinder beschenken. Ich wünsche Ihnen von ganzem Herzen für dieses Jahr einen guten Rest, eine schöne Adventszeit, viel Gesundheit und einen guten Start ins neue Jahr.

Euer Werner Meyer

Adventsfensterkalender – eine Erfolgsgeschichte feiert ihr 20-jähriges Jubiläum!

Heute blicken wir stolz auf 19 Jahre Adventsfensterkalendergeschichte zurück und freuen uns auf das Jubiläumsjahr dieses Anlasses. Was geschah vor bald zwanzig Jahren?



Reisen wir in das Jahr, als in der kalendarischen Sommerausgabe Nummer 17 vom 6. September 1996 Salome Hächler einen Aufruf mit der Idee des Adventsfensterkalenders im Gfenn im «Gfänner» veröffentlichte. Sie beschrieb, wie sich der Quartierverein Gfenn das Ganze vorstellte und dass andere Ortschaften diesen Brauch ebenfalls durchführten. Damals wie heute braucht es vierundzwanzig Gastgeber/innen, die

bereit sind, dieses Engagement zu erbringen. Ihr Lohn ist ihnen in der Wertschätzung der Besucher/innen gewiss. Am 2. Oktober 1996 um 20.00 Uhr traf man sich in der Klosterstube, um über die Verwirklichung dieser Idee zu diskutieren. Niemandem war es bewusst, dass an diesem Abend der Grundstein für eine beeindruckende Erfolgsgeschichte gelegt wurde, die bis heute triumphiert. Bereits in der Ausgabe Nummer



18 vom 29. November 1996 liest man, dass die vierundzwanzig Freiwilligen gefunden, mit Namen sowie Plan abgedruckt waren und der Durchführung nichts mehr im Wege stand. Ich bin erstaunt, wie viele mir bekannte und heute noch aktive Gastgeber/innen aufgeführt sind, teilweise feiern sie bereits ihr 10-jähriges Dabeisein oder feiern ebenfalls das 20-jährige Jubiläum. In der Zeitungsausgabe Nummer 19 vom 28. Februar 1997 hielt Salome Hächler Rückschau auf den ersten Adventsfensterkalender und schrieb: «Weil der Fensterkalender so wohl gelungen ist, soll er auch im nächsten Advent wieder durchgeführt werden.» So wurde über die Jahre aus einer Idee eine Tradi-

tion, die in diesem Dezember ihr 20-jähriges Bestehen feiert. Dank so grossartigen Menschen wie Ihnen überleben solche Anlässe! Ich gratuliere allen, die aktiv dabei waren und diese glanzvolle Erfolgsgeschichte mitgeprägt haben. Für das Jubiläumsjahr 2016 sind alle Fenster vergeben und mit durchgehenden Türöffnungen vom

1. Dezember bis zum 22. Dezember 2016 steht einem geselligen Zusammensein nichts im Wege. Allen, die in diesem Jahr zum ersten Mal als Gastgeber/in amten, wünsche ich gutes Gelingen und viel Freude. Mit Ihrem Besuch wertschätzen und ehren Sie dieses ausserordentliche Engagement!

Jasmine Badertscher

INHALT

Editorial	1
Adventsfensterkalender – eine Erfolgsgeschichte	1–2
20 Jahre Adventsfensterkalender	3
Vorabend-Nationalfeier vom 31. Juli 2016	4–5
Sommerkonzert der Stadtmusik Dübendorf	6–7
Das 5. Oktoberfest vom 30. September 2016	8–9
Schüler-Fussball-Turnier vom 2. Juli 2016	10–11
Anna und Urs	12–13
Gfänner Adväntmärt vom 26. November 2016	14
Engagiert fürs Gfenn: – die Vorschau	15
«Über Menschen im Gfenn»	16–18
Die Bienen	19
Polizeiverordnung der Stadt Dübendorf	21
1. Gfänner Flohmärt mit Neuzuzügertag	22–23
Im Gfenn am Flohmi	24
In der Kürze liegt die Würze!	25
Neues aus dem «Güggeli-Huus Frohsinn»	26
Lehrstellenangebot im Gfenn	27
Fünfter Gewinner im Gfenner Wettbewerb	28
Gfenner Wettbewerb	29
Gratulationen / Todesanzeige	30–31
Veranstaltungen / Agenda / Impressum	32



SANICALOR AG
Energiesparen interessiert uns brennend!

– weishaupt –

Brenner und Heizsysteme

24 h Service

www.sanicalor.ch

Winterthur 052 245 03 33 Dübendorf / Gfenn 044 821 90 30

Clean Consulting Reinigungen AG

Facility Services • Gartenpflege
Gebäudereinigungen • Hauswartungen 24 h

PIKETT



Max Baumann
eidg. dipl. Gebäudereiniger

Heidenrietstrasse 93
8600 Dübendorf-Gfenn

Telefon 043 355 10 55
Fax 043 355 10 56

E-Mail info@ccr.ch
Internet www.ccr.ch

20 Jahre Adventsfensterkalender

Als 1996 vom Quartierverein Gfenn die Idee aufgegriffen wurde, waren wir, Ria und Kurt Kriesi, Stephan Camenzind, Margie und Joel Adams und Adrienne und Peter Giger, die Anwohner der Klosterstube, der Ansicht, dass die Fensterreihe der Klosterstube die Nummer 24 des Adventsfensterkalenders werden sollte, mit genug Platz für die zentrale Szene der Heiligen Nacht.



LA BODEGA DE PEPE

UNTERE GEERENSTRASSE 2
8600 DÜBENDORF
TEL. 044 559 44 88
WWW.LABODEGA-DEPEPE.CH
MO – SA 8.00 – 24.00 UHR GEÖFFNET
SONNTAG GESCHLOSSEN

CAFÉ TAPAS VINO

Bei mir zu Hause gab es in der Adventszeit immer die Weihnachtsszene: Stall mit Maria, Josef und Jesuskind, Ochse, Esel, die Hirten auf der einen Seite und die drei Könige auf der anderen Seite des Stalls. Alles in Form eines Scherenschnittes auf eine waagrechte Leuchte montiert; die Adventsdekoration aus meiner Kindheit. Das Original stammte aus der Hand meines Onkels Hansheini Pidoux, Grafiker, und war aus schwarzem Halbkarton geschnitten. Mein Vater, ein Bastler, sägte nach dieser schon etwas angegriffenen Vorlage das Ganze aus einem Marlboro-Metallreklameplakat aus. So wurde es stabiler und konnte jeweils nur auf den Leuchter gesteckt werden und schon war der Advent da! Wir besorgten uns also die Metallversion, Margie Adams kopierte die einzelnen Figuren auf einem Fotokopierer und vergrösserte sie dann so weit, bis sie in die Klosterfenster passten. Nun mussten sie aus schwarzem Halbkarton ausgeschnitten werden. Den Hintergrund gestalteten wir aus blauem Feinkrepp. Anfangs klebten wir das Ganze direkt auf die Scheiben und beleuchteten es von hinten mit Scheinwerfern. Für eine ausgereifere Version verwendeten wir später Holzrahmen, auf welche die zwölf einzelnen Szenen aufgezogen wurden und nun jedes Jahr am Fensterrahmen aufgehängt werden können. Seither hat Kurt Kriesi die Nummer 24 sicher schon fünfmal neu bezogen, da die Farben des Papiers verblassten oder der Hintergrund Risse bekam. So ist von den ursprünglichen Klosteranwohnern nur noch Kurt geblieben, der für den 24. Dezember verantwortlich ist. Hoffen wir, dass es noch lange so bleibt. Lieber Kurt, vielen Dank!

Adrienne Giger-Pidoux

Vorabend-Nationalfeier vom 31. Juli 2016

Bisher wurden wir im Gfenn immer verwöhnt. Das Wetter war alle Jahre wunderbar, was uns immer viele Besucher bescherte. Dieses Jahr war es absehbar, die Wettergötter waren uns ja vorher schon nicht so gut gesinnt. Wir mussten schon im Juni den Flohmärt absagen und das Sommerkonzert der Stadtmusik wurde um eine Woche verschoben.



2011, als wir mit der Vorabend-Nationalfeier begannen, wurde das Schlechtwetterszenario schon definiert. Nun ging es fünfmal gut. Die Wettervorhersagen zeigten auf schlecht. Also beschlossen wir im OK, kein Risiko einzugehen.

Obwohl am Vortag schönes und heisses Wetter herrschte, mussten wir kurzfristig ein grösseres Zelt bei der Fest- und Partyzeltvermietung Pfenninger bestellen. Im grösseren Zelt konnten dann die normalen Aussenbereiche wie Kasse, Getränkeausgabe und unser Festpartner après mit seiner Bar untergebracht werden. Trotzdem sollten nicht weniger Sitzplätze als sonst im Zelt vorhanden sein und genügend Platz zum Tanzen zur Musik von Dayana. Was bisher so in der Theorie angedacht war, konnte auch bestens umgesetzt werden. Alles war eingerichtet. Ideal für den Aufbau war natürlich, dass samstags und sonntags eher Helfer zur Verfügung standen. Das Wetter schien dann doch gar nicht so schlimm zu sein. Bis dann pünktlich zum Festbeginn um 18.00 Uhr ein kräftiger Regenschauer über uns niederging und uns wieder ernüchterte. Kamen die Leute trotzdem?

Bruno Meyer

Heizungen AG

BERATUNG • PLANUNG • AUSFÜHRUNG • REPARATUREN



Ihr Schlüssel
zur Wärme

044 822 04 80

Bruno Meyer Heizungen AG
Im Schossacher 22
8600 Dübendorf

T 044 822 04 80
F 044 822 04 79
info@brunomeyerheizungen.ch
www.brunomeyerheizungen.ch



Wir hatten mehr Esswaren eingekauft als im Rekordjahr vor einem Jahr. Die Helfer an den Ausgabestationen und am Grill standen bereit. Glücklicherweise besserte sich das Wetter relativ schnell und die Gäste kamen in Scharen. Um 21.00 Uhr konnte das Alphonduo Rosengarten unsere Rednerin Ariane Egli musikalisch ankündigen. Ariane Egli, die Gemeinderätin aus dem Gfenn, sprach im traditionellen Stil über die Werte der

Schweiz, die Wichtigkeit der Vereinsarbeit und liess natürlich auch ihr Fachgebiet, die Schulpflege, einfließen. Die Situation mit Zelt und Wetter führte dazu, dass ihre Rede nicht so optimal übertragen wurde. Wir werden dieses Problem als Aufgabe ins nächste Jahr mitnehmen. Wir wurden mutiger und konnten auch im Freien weitere Bar- und Festische aufstellen. Gegen 400 Besucher durften wir auch dieses Jahr begrüssen. Die kleinen

Regenspritzer zwischendurch konnten unsere Freunde nicht vertreiben und es war ein schönes friedliches Fest, wie wir das gewohnt sind bei uns im schönen Gfenn. Ein herzliches Dankeschön den vielen Helfern und Sponsoren, auf die wir hoffentlich auch nächstes Jahr wieder zählen können.

Werner Meyer



Tel. 044 821 63 06

**GEORG ROTH AG
DÜBENDORF**

**Malerwerkstätte
für alle Innen-
und Aussenarbeiten
Neugutstrasse 64
8600 Dübendorf**

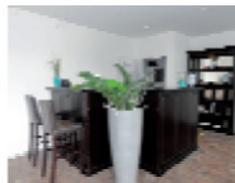
ZENTRUM IM GIESSEN BERGAMASCHINI & LO PRIORE



gern für Sie da ...

Service für alle Marken

**CARROSSERIE SPRITZWERK
GARAGE**



Willkommen bei uns!



**Überlandstrasse 95 - 8600 Dübendorf
info@azig.ch - www.azig.ch - 044 821 24 11**

JEWEL AG

Inhaber Markus Metzler

Lagerstrasse 14
8600 Dübendorf
Tel. 044 820 02 91
Fax 044 820 15 03

**PW- und
Moto-Reifen
zu
TIEFSTPREISEN**

GOODYEAR

Sommerkonzert der Stadtmusik Dübendorf

Endlich war es so weit! Am Verschiebedatum Donnerstag, 7. Juli 2016 zeigte sich schon am Morgen ein wolkenloser Himmel. Also wussten alle Gfenner: Das Konzert wird am Abend stattfinden.

Etwas vor 19.00 Uhr trudelten die ersten Zuschauer ein. Man konnte sich vorher mit Getränken und feiner Grillwurst eindecken. Pünktlich um 19.30 Uhr spielte das Orchester mit einem rassigen

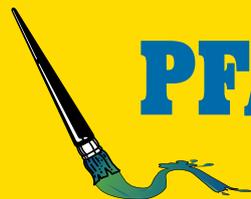
Marsch auf. Die Bänke füllten sich und zirka 100 Zuschauer beziehungsweise Zuhörer kamen. Die meisten unterhielten sich manchmal fast zu dominant. Dann wurde es etwas ruhiger, als die Musiker

das Stück «New York, New York» vortrugen und bei meiner Nachbarin kamen schöne Erinnerungen auf.

Die Stadtmusik Dübendorf spielte noch einige Lieder bis zur Pause, dann durften auch die Spieler Speis und Trank geniessen.

Nach der Pause ging es weiter mit rhythmischer Musik, so dass auch zwei kleine Knirpse im Takt der Melodien mitwippten, dies zur Freude der Zuschauer. Bis um 21.30 Uhr unterhielt uns das Ensemble noch mit einigen Stücken, auch etwas Besinnliches mit leiseren Tönen war dabei – sehr schön!

Kurz vor dem Ende bedankte sich der Präsident Werner Meyer bei den Musizierenden für ihr Kommen und die wunderbare Darbietung. An die Zuschauer gewandt, bedankte er sich für ihr zahlreiches Erscheinen und betonte, dass man noch bis um 23.00 Uhr weiterfeiern könne. Etwa um 22.00 Uhr lichteten sich die Reihen.



PFALLER & Söhne AG
Malergeschäft

*Farben
erleben... mit
Pfaller!*

Ehemals Maler Bosshard

Bahnhofstrasse 60 · 8600 Dübendorf · T 044 821 63 03 · F 044 888 74 62

E-Mail maler@pfaller.ch · Internet www.pfaller.ch

Qualität ist ein Charakterzug von uns.

toppharm

Waldmann Apotheke

Ihr Gesundheits-Coach.

Barbara Sprenger-Briner, Bahnhofstr. 50, 8600 Dübendorf, Tel. 044 821 63 42
waldmann-apo@ovan.ch, www.waldmann.apotheke.ch

Vermutlich machten sich einige auf den Heimweg, um das Europameisterschafts-Fussballspiel Deutschland gegen Frankreich zu verfolgen. Wir verabschiedeten uns etwas später.

Es war ein wunderbarer Abend. Dieses Konzert ist jedes Mal ein Highlight im Gfenn. Wir freuen uns jedes Jahr darauf und hoffen, dass es auch nächstes Jahr wieder stattfindet.

Lilo Wernli



LENDEN MANN

Kaminfeger- und Dach-Service

Tramstrasse 68, 8050 Zürich

Telefon 044 311 9062, Fax 044 311 7767

www.lendenmann.ch

Alle Kaminfegearbeiten im mechanischen, chemischen oder Hochdruckreinigungs-Verfahren

Streicharbeiten an Blechgarnituren über Dach

Verkauf und Montage von Dach- und Wohnraumdachfenstern

Estrichisolationen

Prompter Kontroll- und Reparaturservice

Originelle Geschenke

finden Sie bei uns im Geschäft* oder auch an unserem Marktstand in:

- Volketswil, 20. November, am «Chlaus- und Wienachtsmärt»
- Uster, 24. und 25. November, am «Uster-Märt»
- Dübendorf, 3. Dezember, am «Chlausmärt»
- Uster, 10. und 11. Dezember, am Weihnachtsmarkt

* Öffnungszeiten zur Weihnachtszeit «Zur Hexenküche»:

→ Daten auf www.zur-hexenkueche.ch

10% Rabatt*
*Rabatt gültig ab einem Einkaufswert von 100 Franken.



ZUR HEXENKÜCHE

www.zur-hexenkueche.ch

Rabatteklis ausschneiden und einlösen
nur im Geschäft in Dübendorf, Tel. 044 820 22 20, nicht mit anderen Angeboten kumulierbar.

10%

Das 5. Oktoberfest vom 30. September 2016 im Klosterkeller

Bereits am Vorabend des Anlasses traf sich das eingespielte Team der Gfänner-Bar, um die nötige Atmosphäre für das Oktoberfest zu schaffen.



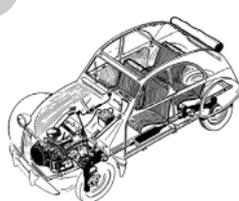
Wie immer mussten Tische, Bänke, Zelt, Kühlschränke, Getränke, Geschirr und so weiter vom Milchhüsli in den Klosterkeller transportiert und aufgestellt werden. Insgesamt wurden 60 Liter Bier, verschiedene Weine, 60 Paar Weisswürstl und 80 Bretzeln bestellt. Dank dem schönen Wetter wurde draussen noch das Partyzelt aufgestellt, um dem grossen Ansturm gerecht zu werden. Am Freitagabend, Punkt 18.00 Uhr konnte unser Präsi Werni das erste Fass anzapfen und bereits trafen die ersten Gfänner und Gfännerinnen im Dirndl und in Lederhosen ein. Diejenigen, welche diese Tracht

trugen, durften sich als Dank einen Appenzeller genehmigen. Nach kurzer Zeit füllten sich der Klosterkeller und das Zelt mit Gästen. Das Bar-Team war nun gefordert, um die zahlreichen Gäste zu bewirten. Die Stimmung war hervorragend und überall wurde miteinander diskutiert, geplaudert und gelacht. Leider verstrich die Zeit so schnell und um 22.00 Uhr musste bereits die letzte Runde eingeläutet werden und die Gäste wurden in den Keller gebeten, damit die Nachtruhe gewährleistet war. Kurz vor 23.00 Uhr wurden die letzten Gäste verabschiedet und wir begannen mit den nötigsten

Aufräumarbeiten. Am Samstagmorgen trafen wir uns, um den Klosterkeller wieder in gereinigtem Zustand übergeben zu können. Alles musste wieder in das Milchhüsli transportiert und der Abfall entsorgt werden. Schade, dass wir Tische, Bänke und Kühlschränke nicht im Klosterkeller deponieren dürfen. Fazit vom 5. Oktoberfest: Total kamen etwa 60 Gfänner und Gfännerinnen und Gäste zu Besuch. 50 Liter Bier und etliche Flaschen Wein wurden getrunken, 50 Paar Weisswürstl und 70 Bretzeln verschlungen. Wir vom Bar-Team unter der Führung von Werni und Raphi mit den Helfer/innen Claudia, Tiziana, Doro, Regula, Ingrid und Urs bedanken uns sehr herzlich für euren Besuch und freuen uns bereits auf den nächsten Treff im Klosterkeller.

Regula Kurz

Garage Walder AG



Heidenrietstrasse 4
8600 Dübendorf-Gfenn

Telefon 044 802 80 50
Büro 044 802 80 51
Telefax 044 802 80 56
www.doeschwo-shop.ch

◇ PAMPÉLONNE ◇ LOUNGE BAR

Überlandstrasse, Im Schörli 28
8600 Dübendorf
Telefon 044 888 90 90
www.pampelonne.ch

Öffnungszeiten: Montag - Mittwoch 16.00 - 00.30 Uhr
Donnerstag 16.00 - 01.00 Uhr
Freitag und Samstag 16.00 - 02.00 Uhr
Sonntag 14.00 - 24.00 Uhr



RISTORANTE



José «Pepino» Perez und Team
 Wilstrasse 100 • 8600 Dübendorf
 info@pinocchio-duebendorf.ch
 Tel. +41 43 819 15 19

Kleinanzeigen

Putzfrau

für Büroreinigung gesucht
 im Schossacher, Gfenn.
 Pro Woche ca. 4 Stunden.
 Arbeitszeit kann frei
 gewählt werden.
 Wenn Sie Interesse haben,
 melden Sie sich bitte auf
 Telefon 044 821 00 10.

3 Garagen- plätze

Im Schossacher, Gfenn
 (neben Pastorini) zum
 Mieten ab sofort oder
 nach Vereinbarung.

Wenn Sie Interesse haben,
 melden Sie sich bitte auf
 Telefon 044 821 00 10.

Schüler-Fussball-Turnier vom 2. Juli 2016 in Dübendorf mit schönem Ausgang für die «Gfenner Adler»!

Bereits einen Monat vor der ersten Ballberührung verzeichneten die «Gfenner Adler» ihren ersten Sieg. Dank sehr grosszügiger Spenden der Firmen Langbauer Elektro AG und kinderagentur-swiss.ch GmbH konnten die jungen «Adler» ihre wunderschönen Trikots in Empfang nehmen.



Nun mit diesen sensationellen Tenues wusste Trainer Daniele, was zu tun war. Mit gezielten Trainings wurde die Mannschaft des Schulhauses Gfenn (gemischt mit Kindern aus dem Gfenn und dem Sonnenbergquartier) taktisch und spielerisch auf das Schüler-Turnier vorbereitet. Die Mannschaft war jeweils sehr motiviert bei diesen Trainings dabei, so dass sich schon früh abzeichnete,

was dann schliesslich Tatsache wurde.

Am Turniertag trafen sich der Trainer und die neun Kinder bereits um 7.45 Uhr bei Regen beim Speakertisch. In diesem Moment wusste niemand, was später noch geschehen würde. Die vier Mädchen und die fünf Knaben freuten sich trotz widrigem Wetter auf ihren ersten Einsatz. Das erste Spiel bestritten die «Gfenner Adler» gegen

die «Teufelskicker» und sie gewannen es nach hartem Kampf mit 2:1. Dies dank der Regel, dass Tore, welche von Mädchen erzielt werden, doppelt zählen. Auch das zweite Spiel ging mit einem 2:0 gegen den «FC Smile» an unsere Gfenner. Das dritte Spiel wurde nach hartem Kampf, bei dem die zahlreich erschienenen Eltern doch eine gewisse Nervosität spüren liessen – die Kids blieben locker und fokussiert –, gegen den «FC Überflieger» mit 1:0 gewonnen. Im Halbfinale wurde der «FC Überflieger» dann gleich mit 5:0 gebodigt. Unglaublich, unsere Mannschaft stand im Finale! Dort wartete der technisch überlegene Gegner «Teufelskicker», der am Morgen nur dank der «2-Tore-Regel» hatte bezwungen werden können, nochmals. Das Spiel begann, wie zu erwarten war: Der Gegner drückte unsere «Adler» minutenlang in die eigene Hälfte. Mit Glück und grossem Einsatz des Torhüters, der Verteidiger und auch der Stürmer konnte die Null gehalten werden. Kurz vor Schluss lancierten die Gfenner einen



HALTER AG
Sanitär-Heizung-Klima

8600 Dübendorf

Tel. +41 44 825 15 62

www.halterag.ch

24h
für Sie unterwegs

NEIDHART
Zaun- und Torsysteme AG

Zäune aus Holz und Metall

Schallschutzwände

Sichtschutzwände

Schlosserarbeiten

Sicherheitszäune

Bauzäune

Areal Tore

Leitschranken

Chromstahl-Handläufe

Fällandenstrasse
8600 Dübendorf

Telefon 043 811 33 66

Mobile 079 663 72 53

www.neidhart-zaeune.ch





Konter. Die «Adler» verwerteten diese erste und bis zum Schluss einzige Chance grandios. Mit einer beispiellosen Abwehrschlacht konnte das Resultat über die Zeit gerettet werden. Nach dem Abpfiff gab es kein Halten mehr, grenzenloser Jubel auf und neben dem Platz. Die Kinder hatten es geschafft!

Wir sprechen einen grossen Dank an die tapferen Kämpfer – Finn, Jeferson, Jens, Maxine, Dominik, Sara, Janine, Lauro und Alessia – aus. Ihr habt euch, aber auch den Fans, einen unvergesslichen Tag beschert. Wir Eltern sind stolz auf euch!

Thomas Köppel

UNTERNEHMEN MIT BAUKULTUR

TRADITION UND LEIDENSCHAFT

UMBAU
RENOVATIONEN
HOCHBAU
BAUSTOFFE
TRANSPORTE
MULDENSERVICE
BAUGRUBENAUSHUB
SPRENGTECHNIK
BAUGRUBENSICHERUNG



BEREUTER HOLDING AG

8604 Volketswil | Tel. +41 (0) 43 399 33 00 | www.bereiter-gruppe.ch



BEREUTER



BEREUTER



BAUR



MPV Handels AG

Baukeramik & Natursteine
Juchstrasse 27
CH-8604 Volketswil

Tel. 043 399 53 00

Fax 043 399 53 20

info@mpv-baukeramik.ch
www.mpv-baukeramik.ch

Unsere Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag 07.00 – 18.00 Uhr
Samstags und abends nach Vereinbarung

Anna und Urs

Feste feiern, ja, das tun die Gfenner gerne! Und das hundertfach das ganze Jahr durch. Geburtstage, Jubiläen, Festtage gibt es zuhauf – aber dass jemand zu seiner Hochzeit gleich alle Mitglieder des Quartiervereins Gfenn einlädt, ist doch eher ungewöhnlich.



Doch genau das machten Anna und Urs Fischer-Rutschmann am 17. September 2016. Schon im Frühling wurden wir und die zahlreichen Bekannten von Anna und Urs (und das sind wirklich viele!) gebeten, diesen Tag dick in der Agenda zu vermerken. Und eine grosse Schar folgte der Einladung, um mit dem Brautpaar zu feiern. Genü-

gend Platz für ein solches Fest gab es bei der gfennerischen Firma Lüthi Agro AG, für Speis und Trank sorgten ein Metzger mit diversen grillierten Würsten und ein Pizzabäcker, der für die Gäste Pizzen nach Wunsch kreierte. Auch zum Dessert wurden die Gäste verwöhnt und durften (mussten!) sich entscheiden zwischen Glace-

kugeln vom Gelato-Wagen und Kuchen, Torten und anderen Köstlichkeiten vom Buffet, wo passionierte Gäste Selbstgebackenes anboten. Beim Essen konnte man auf der Leinwand an den Ferienreisen des Brautpaars teilnehmen: einfach sympathisch! Die musikalische Umrahmung lieferte eine Live-Musikband, die das Brautpaar, die Kinder und die anderen Gäste auch zum Tanzen brachte. Ja, die Kinder! Wer es bisher noch nicht gemerkt haben sollte, dem wurde spätestens jetzt klar, welche besonderen Platz Kinder in den Herzen von Anna und Urs haben. Hier mussten die kleinen Hochzeitsgäste nicht still sitzen, sondern durften mit Baggern in einem riesigen Sandkasten Berge schaufeln und mit den Traktoren im Festgelände umherfahren. Da konnte es schon vorkommen, dass das Gewünschte per Traktor angefahren kam, serviert von einer Bauarbeiterin im Tüllröckli! Und wer von den kleinen Gästen gerade nicht baggern wollte, begab sich ins Gumpischloss, in dem besonders ausgelassen gefeiert wurde. Auch wenn der Wetterbericht nach einer Reihe von goldigen Tagen wieder einmal den wohlverdienten Regen angesagt hatte, war es den gan-



Restaurant zur Rossweid

Rossweidstrasse 2, 8044 Gockhausen
Telefon 044 820 28 40, Fax 044 820 28 36
www.rossweid.ch, info@restaurant-rossweid.ch



zen Tag mild und trocken. Der Himmel präsentierte sich in den vielfältigsten Grautönen, die sich am Abend in einen stimmungsvollen Sonnenuntergang verwandelten. Auch das war einfach ein Geschenk für euren wunderschönen Tag, liebe Anna und lieber Urs! Danke vielmal, dass ihr uns an eurem Fest teilnehmen lassen habt! Wir freuen uns mit euch, dass ihr jetzt ganz richtig (als Eheleute!) zusammengehört und wünschen euch – im Namen aller Gäste – eine glückliche, gesunde und gesegnete Zukunft!

Yvonne Brechbühl und Familie

MÜLLILAND
Entsorgungszentrum



Entsorgen: 7 Tage, 24 Stunden!*
Müller machts.



MÜLLILAND Kriesbachstrasse 2, 8304 Wallisellen, kmuelleraag.ch

LÜTHI AGRO AG, Dübendorf



Alte Landstrasse 12
8600 Dübendorf

Tel. 043/ 355 95 70
Fax 043/ 355 95 71

info@luethiagro.ch
www.luethiagro.ch

Öffnungszeiten:
Mo – Sa, von 07:30 – 12:00

Düngungs- & Futtermittel
Agrochemikalien
landwirtschaftliche Hilfsstoffe
Heiz- & Dieselöl
grosses Getränkesortiment
Wasserenthärtungssalz
Streusalz

Gfanner Adväntmärt vom 26. November 2016

Für den beliebten Gfanner Adväntmärt hoffen wir dieses Jahr natürlich wieder auf besseres Wetter als letztes Jahr. Die Helfer mussten die Stände im Schneegestöber aufstellen.



Im Jahr 2015 vergrösserten wir das Festzelt und erweiterten das Essensangebot, was sich sehr bewährte. Zum üblichen Raclette wird auch wieder Suppe angeboten. In der Klosterstube gibt es Kaffee und Kuchen, vor der Lazariterkirche am Grillstand Würste und Pommes frites. Die Gfanner-Bar im Klosterkeller ist von 14.00 bis 19.00 Uhr geöffnet. An den Marktständen werden vorwie-

gend selbstgemachte oder regionale Produkte angeboten. Wir informieren hier offiziell über einige wichtige Hinweise für die Gfanner Bevölkerung und für unsere Gäste. Im Zentrum Gfenn ist an diesem Samstag Fahrverbot. Der Bus fährt, begleitet von der Feuerwehr Dübendorf-Wangen-Brüttsellen, mitten durch den Märt. Parkplätze sind rar. Wir empfehlen unseren Besuchern,

den Bus 760 zu nehmen. Beim Flughafen vis-à-vis Einfahrt Gfenn und im Bereich Alte Landstrasse 12 stehen wenige Parkplätze zur Verfügung. Die Einweisung erfolgt durch den Verkehrsdienst. Unsere Marktfahrer können ihre Autos ab Höhe Gfennstrasse 42 am Strassenrand parkieren. Die Gäste des Restaurants Guggeli-Huus Frohsinn und die Anwohner hinter dem Restaurant dürfen über die Alte Gfennstrasse via Giesshübelweg zur Usterstrasse zu- und wegfahren. Marktende ist wie üblich um 18.00 Uhr. Gegen 19.30 Uhr wird das Zentrum für den Autoverkehr wieder frei sein. Das Festzelt ist bis gegen 23.00 Uhr offen. Wir freuen uns auf einen schönen und gut besuchten Märt bei uns im Gfenn.

Werner Meyer



RESTAURANT
RUSTICA
«Schweizer Küche»

Angus-Rinds-Filets
Cordon-bleu-Festival

Romeo Widmer
Bachstrasse 1
8604 Volketswil
Telefon 044 945 41 69

Montag bis Freitag
8.30 – 14.00 Uhr
17.30 – 23.00 Uhr



Offizieller
Jura
Service- und
Verkaufs-
Partner
seit
1992

Wänn Ihri Kafi- maschine e Störig hät ...

Bernasconi KafiService

Tel. 044 946 44 46

Gratis zu jeder Reparatur - schenken wir Ihnen einen Beutel „Kafi Schümli Mild“
Geissbuelstrasse 15, 8604 Volketswil, www.kafiservice.ch



Quartierverein Gfenn – die Vorschau

Schon wieder ist bald ein Jahr vorbei, wir schauen vorwärts und planen ein neues Jahr voller Engagement im Gfenn. 2017 wird für den Quartierverein Gfenn ein Jubiläumsjahr. 25 Jahre Quartierverein feiern wir im Juni.

Am 10. Juni werden wir die Vereinsmitglieder zu einem schönen Festabend einladen. Aber beginnen wir im Januar 2017. Am 8. Januar laden wir zum Neujahrsapéro ein. Ab 15.00 Uhr trifft sich die Gfenner Bevölkerung zum Anstossen und zum Wurstessen vor der Lazariterkirche. Im Februar wird dann wieder der Curlingplausch durchgeführt. Bis zur Generalversammlung im März suchen wir als Verstärkung immer noch Kandidaten, die sich gerne im

Vorstand engagieren wollen. Die Gfänner-Bar startet Ende März. Im April wird, wegen der Dübi-Mäss, die Bar nicht geöffnet. Sonst, wie jeden letzten Freitag, wird der Klosterkeller eingerichtet, unter anderem zu den Themenabenden «Grotto ticinese» im Mai und «Oktoberfest» im September. Auch das Sommerkonzert der Stadtmusik, die Vorabend-Nationalfeier und natürlich der Gfänner Adväntmärt stehen fest im Programm. Der Flohmärt war erfolgreich

und wird auch wieder im Kalender sein. Auch 2017 wird gelten, dass nur Gfenner einen Standplatz bekommen. Weitere Anlässe und Termine sind noch nicht genau festgelegt. Im Veranstaltungskalender, der gegen Ende Jahr verteilt wird, werden wir über alles informieren. Der Vorstand, das Bar-Team und die freiwilligen Helfer werden auch 2017 wieder voll engagiert fürs Gfenn sein. Nur mit genügend engagierten Gfennern können wir unser umfangreiches Programm weiterhin anbieten und durchführen. Melde dich bei mir unter:

044 821 42 96 / 079 669 42 84 / werner.meyer@gfenn.ch.

Werner Meyer

Eine Veranstaltungsreihe des Quartierverein Gfenn

Gfänner-Bar

Klosterkeller

Letzter Bartermin 2016:
26. November während dem Gfänner Adväntmärt

In Hätzelwisen 15
8602 Wangen b. Dübendorf
Telefon 044 833 24 11
Telefax 044 833 22 26

Öffnungszeiten:
Montag – Freitag:
7.30 – 12.00, 13.30 – 18.00
Samstag: 7.30 – 15.00



Immer da, wo Zahlen sind.

Reden Sie mit uns über Ihr Eigenheim.

Raiffeisen ist der kompetente und verlässliche Partner für die Verwirklichung Ihres Eigenheims. Wir beraten Sie persönlich und erstellen für Sie eine Finanzierungslösung, die zu Ihnen passt.

raiffeisen.ch/hypotheken

Raiffeisenbank Zürich Flughafen
Geschäftsstelle Dübendorf, Wallisellenstrasse 7a in Dübendorf

RAIFFEISEN

«Über Menschen im Gfenn»

oder: «De Gfänner» berichtet über Gfennerinnen und Gfenner. Folge 2: Irene Bänniger, die Imkerin vom Gfenn.

Für den «Gfänner» sind wir immer auf der Suche nach interessanten Themen. Seit ein paar Jahren erhalten die Gastgeber und Gastgeberinnen unseres Adventsfensterkalenders als kleines Dankeschön ein Glas Honig. Es drängt sich die Frage auf: Von wo stammt dieser Honig?



Schliesslich soll man ja Honig aus der Region zur Desensibilisierung von Heuschnupfen bevorzugen. Zurück zur Frage: Ja, die Bienen wohnen im gfennerischen Hegnau, nur ein paar Meter von der Gemeindegrenze entfernt. Ihr Flug führt sie sicher auch ins gfennerische Dübendorf. Lesen Sie nun, was Irene Bänniger zu berichten weiss.

Die Imkerei der Natur zuliebe! Schon mein Vater betreute Bienen. Ich wuchs also mit diesen Tieren auf und lernte sie schätzen wie die Arbeit in der freien Natur.

Bienenhonig, das älteste und natürlichste Süssungsmittel, ist seit Urzeiten begehrt. Im alten Ägypten galt Bienenhonig als Speise der Götter.

AUTO STEINER

Auto Steiner Zürich AG
Winterthurerstrasse 700
8051 Zürich-Schwamendingen
Tel. 044 321 78 40
www.autosteiner.ch
info@autosteiner.ch

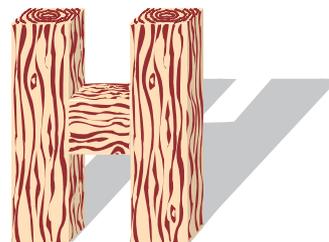
Verkauf von Neuwagen und neueren Occasionsfahrzeugen aller Marken. Immer ca. 300 Fahrzeuge am Lager.



Für ein Kilogramm Honig müssen die Bienen unzählige Blüten besuchen und dabei eine Strecke zurücklegen, welche einem Mehrfachen des Erdumfangs beziehungsweise circa 100'000 Ausflügen entspricht. Dabei bestäuben sie unsere Blütenpflanzen. Ohne die Bienen gäbe es kaum Früchte und auch viele Wildblumen würden uns nicht jedes Jahr mit ihren Blüten erfreuen. Die Bedeutung der Imker für eine ertragreiche Landwirtschaft und für die

Schreinerei Hotz

Büro und Werkstatt
Alte Landstrasse 10, 8600 Dübendorf



Telefon 044 882 21 25
Fax 044 882 21 26
Natel 079 665 04 57
www.schreinerei-hotz.ch
info@schreinerei-hotz.ch

**Neuanfertigungen
Innenausbau
Reparaturen
Glasbruch
Brandschutzspezialist**



Erhaltung der Pflanzenvielfalt kann gar nicht hoch genug eingestuft werden.

Der Mensch schätzt die vielfältigen Bienenprodukte sehr. So zum Beispiel **Propolis**, auch Bienenkittharz genannt. Das ist ein Gemisch aus Harzabsonderungen von Pflanzen, denen die Biene eigene Sekrete beifügt. Mit dieser Substanz überziehen die Bienen ihre Behausung und stopfen Ritzen und Spalten. Kittharz wirkt stark hemmend auf Bakterien, Viren und Pilze. Dem Menschen dient diese Substanz zur Herstellung von natürlichen Arznei- und Holzschutzmitteln. Das **Bienengift** nutzt der Mensch vor allem zur Behandlung von entzündlichen Gelenkerkrankungen. Die **Pollen**, also den Blütenstaub, benötigen die Bienen als Eiweiss-, Mineralstoff- und



Restaurant Turm

Obere Zäune 19
8001 Zürich
Tel. +41 43 268 39 40



Restaurant Triibhuus

Salzweg 50
8048 Zürich
Tel. +41 44 434 10 30



Restaurant La Piazza Grande

direkt am Hirschenplatz
Niederdorfstrasse 13, 8001 Zürich
Tel. +41 44 260 56 46



Tony's Vino SA

Badenerstrasse 787
8048 Zürich
Tel. +41 43 268 39 42

www.bei-tony.ch



Vitaminnaehrung. Der Mensch verwendet die Pollen als Nahrungsmittelergaenzung sowie zur Herstellung kosmetischer Produkte. Das **Bienenwachs** spielt beim Wabenbau eine grosse Rolle. Die Menschen stellen daraus Kerzen her. **Gelée royale** wird nur den künftigen Bienenkoeniginnenlarven verfuettert. Dieses reine Sekret stammt von den Futter-saftdruesen der Bienen. Dieser Saft bewirkt, dass sich aus der Larve nicht eine Arbeitsbiene, sondern eine Koenigin entwickelt. Dieser edle Koeniginnenfuttersaft dient dem Menschen zur Gesundheitsfoerderung.

Fest gewordener, kandierter Honig wird durch Erwaermen wieder verfluessigt. Die Temperatur darf 40° C nicht uebersteigen, damit wichtige Inhaltsstoffe erhalten bleiben.

Schweizer Bienenhonig ist ein Qualitaetsprodukt, naturbelassen, frei von Zusatzstoffen und von den Imkern schonungsvoll verarbeitet. Viele lassen ihre Imkerei regelmässig von Fachleuten ueberpruefen. Von besonderer Bedeutung sind dabei: artgerechte Bienenhaltung, vorschriftsgemaesse wie auch rueckstands-freie Behandlung der Bienen-

krankheiten, Hygiene sowie Sauberkeit bei der Ernte und der Verarbeitung des Honigs. Wenn Imker diese Anforderungen erfuellen, erhalten sie eine Zertifizierung und duerfen dies mit dem goldenen Siegel auf dem Honigglas bekunden.

Wer mehr erfahren moechte, ist auf dem besten Weg, ein Imker zu werden.

Irene Baenninger

Selbstbedienungsrestaurant
 Im Schorli 5 · 8600 Duebendorf
 Tel. 043 355 01 63 · Natel 076 646 45 64
 lacantinadubi@yahoo.com
 Oeffnungszeiten
 Mo – Fr 7.00 – 16.00 Uhr
 Fuer Familienfeste, Geschaeftssessen und Bankette oeffnen wir nach Vereinbarung. Rufen Sie uns an. Wir beraten Sie gerne.
 Benvenuti alla «Cantina» –
 Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
 Pasquale Civita und sein Team

Carrosserieschaden?



Wir blechen fuer Sie!

Carrosserie Rosenberger

Telefon 044 820 06 67

Überlandstrasse 300 · 8600 Duebendorf

www.carrosserie-rosenberger.ch

VSCI Carrosserie

Die Bienen

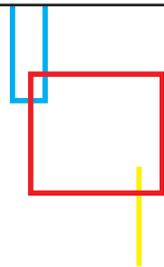
Die Bienen sind eine Insekten-Gruppe, in der mehrere Familien der Hautflügler (Hymenoptera) zusammengefasst werden.

Umgangssprachlich wird der Begriff Biene meist auf eine einzelne Art, die Westliche Honigbiene (*Apis mellifera*) reduziert, welche wegen ihrer Bedeutung als staatenbildende Honigproduzentin, aber auch wegen ihrer Wehrhaftigkeit besondere Aufmerksamkeit erfährt. Dabei handelt es sich bei den Bienen um eine recht grosse Gruppe mit sehr unterschiedlichen Arten. Viele von ihnen, vor allem die solitär lebenden, werden unter dem Begriff Wildbienen zusammengefasst.

Der wissenschaftliche Name der Bienen wird, je nach der Autorengruppe, unterschiedlich angegeben.

Charles Michener bevorzugt in seinem Standardwerk «The Bees of the World» den Namen *Apiformes*, er folgt mit diesem Begriff dem Entomologen Denis J. Brothers.

Zahlreiche andere Autoren nennen die Bienen *Anthophila*. Dieser Name, welcher bereits im 19. Jahrhundert verwendet wurde, wurde durch Michael S. Engel (in Grimaldi & Engel 2005) reaktiviert.



Ihr Partner für

Sanitäre Anlagen
Heizungs-Anlagen
Reparaturservice

24-h-Service

Rohrleitungsbau
Technisches Büro

E.O. KNECHT 8032 Zürich

Inh. A. Meyer AG Asylstr. 104

Tel. 044 383 35 47 Fax 044 382 02 71

www.eoknecht.ch

Bauspenglerei
Bedachungen
Carl Meier Sohn
Zürich • 044 368 33 33
www.carlmeiersohn.ch

Bauspenglerei Blechfassaden Bedachung
Dachunterhalt Blitzschutz



Amag Dübendorf

Mehrfamilienhaus in Zürich

„Mittim“ Wallisellen

Flachdacharbeiten

Spenglerarbeiten

Fassadenbekleidung

Befahrbare Dachfläche und Dach-
fläche mit extensiver Begrünung

Dachgaubenverkleidung und
Zwiebelhaubendach (Kupfer)

Selbstgefertigte Grossrauten aus
farbbeschichtetem Titanzinkblech

DIETIKER
Bodenbeläge AG

Ihr Partner für
Parkett | Teppich | Bodenbeläge

Persönliche Betreuung von der Erstberatung bis zur
Schlussabnahme.

Am Gfenngarten 8, 8600 Dübendorf, Tel. 043 333 85 55
info@dietiker-bodenbelaege.ch, www.dietiker-bodenbelaege.ch

PASSAGE REISEN AG
D Ü B E N D O R F



FERIEN IN SICHT?

Profitieren Sie von unserer Erfahrung – wir beraten Sie gerne!

Passage Reisen AG – Ihre Reiseprofis
in Dübendorf an der Bahnhofstrasse 42, Telefon 044 821 88 90
und im Einkaufszentrum Witikon, Telefon 044 422 38 38
info@passage-reisen.com



Ingenieure
im Element

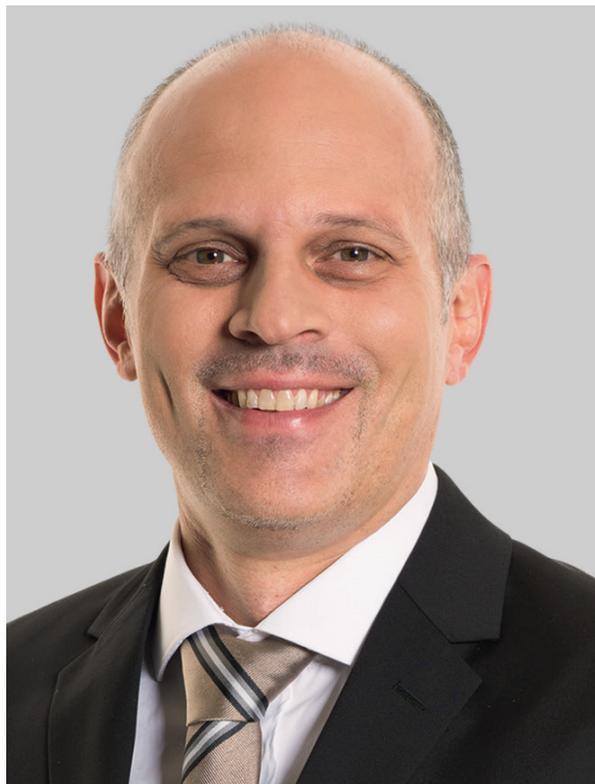


Gossweiler

Gossweiler Ingenieure AG
Dübendorf | Bubikon | Bülach
Dietlikon | Wallisellen | Zumikon
www.gossweiler.com



Christian Palancon, Teamleiter Verkauf und
Versicherungs-, und Vorsorgeberater



Alex Graf, Versicherungs- und Vorsorgeberater

**Unverhofft kommt oft.
Wir sind immer für Sie da.**

Generalagentur Glattal
Eric Dobernig

Wright-Strasse 1
8152 Glattpark (Opfikon)
T 044 808 18 00
glattal@mobilier.ch

[mobilier.ch](https://www.mobilier.ch)

die Mobiliar

REGIZIANDCA

Polizeiverordnung der Stadt Dübendorf

Die Polizeiverordnung bezweckt die Aufrechterhaltung der öffentlichen Ruhe und Ordnung, die Wahrung der Sicherheit von Personen, Tieren, Umwelt und Eigentum sowie den Schutz vor Immissionen auf dem Gebiet der Stadt Dübendorf.

Nachfolgend einige Auszüge: Sicherheit und Ordnung

Es ist verboten, die öffentliche Sicherheit und Ordnung zu stören oder die Sicherheit von Mensch, Tier, Umwelt oder Eigentum zu gefährden.

Insbesondere ist es verboten, Personen und Tiere zu belästigen, zu erschrecken oder mutwillig zu gefährden; Alarmanlagen, Notrufe oder Notsignale zu missbrauchen; an Raufereien und Streitereien teilzunehmen; durch ungebührliches Verhalten ein öffentliches Ärgernis zu erregen; an einer bewilligungspflichtigen Veranstaltung teilzunehmen, für deren Durchführung keine gültige Bewilligung vorliegt.

Allgemeine Ruhezeiten

Die Nachtruhe dauert von 22.00 bis 07.00 Uhr. Während dieser Zeit ist jeglicher die Ruhe oder den Schlaf störende Lärm verboten.

An den öffentlichen Ruhetagen sowie werktags von 12.00 bis 13.00 Uhr und von 20.00 bis 22.00 Uhr sind lärmintensive Arbeiten, Tätigkeiten und Veranstaltungen verboten, die Dritte in ihrem Ruhebedürfnis in unzumutbarer Weise stören.

In den übrigen Zeiten sind alle übermässigen Störungen zu unterlassen, die durch zumutbare Vorkehrungen oder rücksichtsvolles Verhalten vermieden wer-

den können. Lärmige Arbeiten und Tätigkeiten sind nach Mög-

lichkeit in geschlossene Räume zu verlegen.

Bauarbeiten sind an Werktagen in der Zeit von 19.00 bis 07.00 Uhr und von 12.00 bis 13.00 Uhr sowie an öffentlichen Ruhetagen generell untersagt.

René Crivelli

Feiern mit Stil und Klasse



WALDMANNSBURG

8600 Dübendorf · Tel. 043/355 10 00

www.waldmannsburg.ch

Glatt **Elektrosicherheit** GmbH

glatt
Elektrosicherheit

Periodische Sicherheitskontrollen
Sicherheitskontrollen bei Handänderungen
Unabhängige Sicherheitskontrollen
Sicherheitskontrollen bei Neuinstallationen

Usterstrasse 111
8600 Dübendorf
044 801 68 11
info@glatt-elektrosicherheit.ch
www.glatt-elektrosicherheit.ch

1. Gfänner Flohmärt mit Neuzuzügertag

In der letzten Ausgabe unserer Zeitung berichtete ich über den geplanten Flohmärt. Der zweite Versuch für dieses Vorhaben im Gfenn war auf den 10. September 2016 festgelegt, da an diesem Tag auch der Neuzuzügertag der Stadt Dübendorf stattfand.



Die Anmeldungen der Gfenner und Gfennerinnen trafen ein, sie buchten sowohl einfache Festische wie auch gedeckte Marktstände. Mit 25 Marktständen war der Parkplatz gut gefüllt.

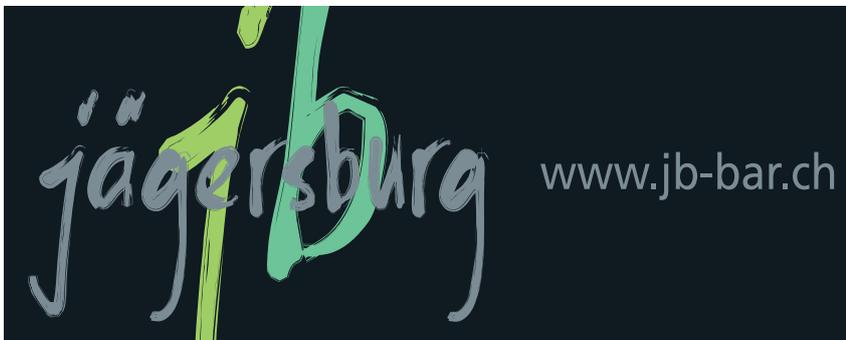
Auch der Quartierverein präsentierte sich mit einem Stand sowie der Festbeiz. Das Wetter war wie bestellt, nochmal sehr warm und sonnig. Besucher kamen und kauften. Sicher

waren die Erfolge der Verkäufer unterschiedlich. Der Grillstand und die gemütliche kleine Beiz unter den Bäumen beim Dorfbrunnen florierten.

Unter der Reiseleitung von Alt-Stadtpräsident Heinz Jauch traf am Nachmittag um 14.00 Uhr die erste Gruppe der Neuzuzüger ein. Die Besucher bekamen von mir Informationen über das Gfenn, die Entstehungsgeschichte des Klosters im Gfenn, das nahe Naturschutzgebiet, das heutige Quartier mit der gemütlichen Beiz, die es seit 1805 gibt, und natürlich den Quartierverein Gfenn mit seinen Aktivitäten. Nach einem kleinen Apéro mit Gfenner Klostertrunk hatten die Besucher genügend Zeit, um am Flohmärt einzukaufen, und wer wollte, durfte auch noch die Kirche besichtigen.

Kaum war der erste Bus weg, kamen auch schon die nächsten Neu-Dübendorfer. Die zweite Gruppe war unter der Führung von Stadtpräsident Lothar Zörjen unterwegs. Nach einem Unterbruch folgte dann die dritte Gruppe nach 16.00 Uhr. Die Helfer waren schon daran, den Markt zu räumen respektive die Marktstände abzubauen. Somit war eine Kirchenbesichtigung eher von Interesse.

Der Neuzuzügertag wird seit diesem Jahr alle Jahre durchgeführt. Auf der Route werden verschiedene Stadtteile oder Sehenswürdigkeiten besucht.



ruchstuck

Bernhard Meier 

garage AG

Ihr Opel-Spezialist
Reparaturen aller
Automarken

Carrosserie – Autospritzwerk
Nutzfahrzeuge-Center

Bernhard Meier, Ruchstuckstrasse 19, 8306 Brüttisellen
Telefon 044 833 00 91, www.ruchstuck.ch, info@ruchstuck.ch



Dieses Jahr waren fünf Gruppen unterwegs, leider reichte es pro Station nur für drei Besucherbusse. Der Neuzuzügertag 2017 ist bereits wieder festgelegt und für uns somit auch der 2. Gfänner Flohmärt. Am 9. September 2017 soll diese Kombination wiederholt werden. Die Gfenner und Gfennerinnen können also bereits die nächste Haushaltsräumung planen. Wir informieren rechtzeitig über den Ablauf des nächsten Flohmi und hoffen wieder auf die rege Beteiligung aus dem Gfenn und auf viele Besucher aus der Region.

Werner Meyer



Bis 27. Nov.:
METZGETE
(auch mit Mini-Würstli)

Ab 30. Nov.:
**Spätzli-Festival
& Fondue-Plausch**

GEEREN ob Dübendorf www.geeren.ch
Daniel Meyer, Junior-Wirt 044 821 40 11
Mittwoch bis Sonntag geöffnet

Stadt Dübendorf
Lazariterkirche Gfenn



VERANSTALTUNGEN 2016
in und bei der Lazariterkirche Gfenn

Katholischer Gottesdienst:
Jeden Sonntag, 9.00 Uhr
24. Dezember 2016, 18.00 Uhr Weihnachtsgottesdienst
25. Dezember 2016, 9.00 Uhr Weihnachtsgottesdienst

Reformierte Gottesdienste:
Reformierter Taufgottesdienst:
23. Oktober 2016, 11.15 Uhr Pfarrerin Karin Baumgartner

Konzerte:
Weihnachtskrippeneröffnung mit Weihnachtskonzert
18. Dezember, 17.00 Uhr Krippeneröffnung, anschliessend
Weihnachtskonzert (18.00 Uhr) mit dem
Frauenvokalensemble «ars vocals»
(Leitung Dirk Trütten,
Text Markus Weber)

Gfänner Adväntmärt
26. November 2016

Gfenner Kinderweihnacht
17. Dezember 2016, 19.00 Uhr Lehrerin Ursula Berger mit Schulkindern
Primarschule Gfenn,
Pfarrer Herbert Pachmann,
Frauenverein Gfenn-Hermikon

Detail-Informationen jeweils im «Glattaler» oder im «Gfänner»

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



Fondue isch immer guet



**Degustieren Sie unsere neuen Kräuterfondues am Adväntmärt.
Wir freuen uns auf Ihren Besuch an unserem Stand.**

Exklusiv für alle Gfennerinnen und Gfenner:

10% Rabatt auf alle Bestellungen in unserem Onlineshop «artoffondue.ch».

artoffondue.ch Verwenden Sie folgenden Gutscheincode, gültig bis 31. März 2017: «8601Gfenn».

Tel. 043 543 12 10

Wir freuen uns auf Ihre Bestellung.

Yvonne & Johann A. Rüthemann

Im Gfenn am Flohmi

Unser erster Gfänner Flohmi begann um 8.30 Uhr mit dem Aufbau der Flohmarktstände.

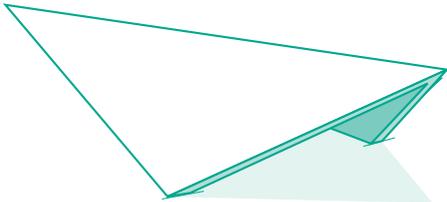
Alles war gegeben: Strahlender Sonnenschein, viele neugierige Besucher und die Gastfreundschaft der Gfenner machten diesen ersten Flohmi im Gfenn zu etwas ganz Besonderem.

Einige Schätze aus den Gfenner Kellern bekamen wieder ein neues Zuhause. Leckere Würstchen und der Klosterkellerwein sorgten für eine satte und heitere Atmosphäre.



Der KiTa-KiBa-Stand war Anziehungspunkt für Kinder und überraschte Klein und Gross. Um 16.00 Uhr wurde dann gemeinsam wieder alles aufgeräumt und der Resttag in der Sonne genossen. Das KiTa-KiBa-Team freut sich auf den nächsten Gfänner Flohmärt.

Marie Weber



BÜTLER HOLZBAU AG

Neuhausstrasse 32 · 8600 Dübendorf · Telefon 044 821 05 57 · Fax 044 821 91 39
info@buetler-holzbau.ch · www.buetler-holzbau.ch

THE COMPUTER IS PERSONAL AGAIN.

Wir machen Computer persönlicher!

Klein
 we manage your IT
 Zentralstrasse 38
 CH-8604 Volketswil

IHR PROFESSIONELLER HP-PARTNER

2016 Preferred Partner GOLD
 www.klein.ch
 Tel. 044 802 72 72



FERNSEHEN **WANN**
 UND **WO SIE** MÖCHTEN

Nur CHF 28.- / Mt.

Preis inkl. MwSt. und Urheberrechtsgebühr

Glattwerk www.glattwerk.ch **glattvision TV Plus - das TV von heute**

In der Kürze liegt die Würze!

Kurze, prägnante Sätze schaffen Klarheit. Infos werden auf das Minimum beschränkt. Nur auf diese Weise werden solche aufgenommen. Seitenlange Abhandlungen schrecken Leser zurück.

Sogenannte «Füllwörter» sind, in der richtigen Dosierung, Würzwörter. Doch braucht es wirklich Würze? Die heutige Zeit verlangt nach Fakten.

Fakten sind gefragt, nichts als Fakten. Anstelle von Fakten könnte man auch Facts schreiben, wär noch was kürzer. Auweia, schon wieder ein Satz mit Komma. Kommas sind überflüssig. Kommas machen das Leben schwer. Mit Kommas versehene Sätze werden beschwerlich. Schreiberlinge, welche auf «Convenience» bauen, schreiben unbeschwerlich. Mein bis anhin ausgelebter Schreibstil war beschwerlich. Ab sofort werde ich mich bessern. Min-

destens versuch ich's. Lesen soll der schnellen Dateneinvernahme dienen. Ich möchte substanzhafte Mitteilungen zu Papier geben. Mit der Gewissheit, dass die Substanz erkannt wird. Dies sofort und ohne Restriktion. Blumig ist nicht mehr gefragt. Im Winter blühen auch keine Blumen. Blumen sind nichts für Realisten. Blumen sind für Individualisten. Affektiv sein hat keinen Platz in dieser harten Welt. So, das wär's. Ich wollte damit nur sagen, dass ich begriffen habe. Lange Sätze sind unattraktiv. Sie sind äusserst mühsam. Ich will niemanden bemühen. Die Zeit ist kurz. Wir haben

schlicht keine Zeit zu verlieren. Facts müssen genügen. Wie viel schöner war's früher. Da konnten wir noch (mögt ihr euch erinnern?) dem lustvollen Leben frönen, uns in Gelassenheit üben, die Zeit liessen wir Zeit sein, echte Gespräche führen – keine sachlich wohl korrekten, aber gefühlskalten Infos weitergeben, emotionell angereicherte Briefe schreiben – keine möglichst kurz zu haltenden Mails versenden. Ich überlege mir, wie meine Zukunft aussehen soll: blumig, überfüllt (mit unter anderem unzähligen Kommas), teilnehmend herzlich oder aber sec, punktgenau, herzlos kalt. Noch Fragen? Ich nicht, meine Entscheidung ist längst gefallen: Ich bleibe mir treu und mach weiter wie bis anhin!

Christine Gelmetti

FRÜH IMMOBILIEN

— Wir realisieren Wohnträume seit 1971 —

www.fruehimmo.ch

Wir danken allen Inserenten und bitten Sie, liebe Leserinnen und Leser, diese bei Ihrem nächsten Einkauf oder bei Inanspruchnahme einer Dienstleistung zu berücksichtigen!



- **Holz schnitzel und**
- **Cheminée-Holz**
aus dem Dübendorfer Wald
Selbstbedienung oder Hauslieferung

- **Spezialfällarbeiten**
in Ihrem Garten
Wir fällen und pflegen
(Problem) Bäume
Fachgerecht und speditiv.

- **Forsthüttenvermietung**
Die heimelige Hütte bietet
Platz für 50 Personen.

Auskunft:

Markus Tanner, Förster, 044 821 78 53
Werkhof Geeren www.hkdonline.ch

Gelmetti's Musigstube – die kleine Musikschule im Gfenn



Wir unterrichten:

Schwyzerörgeli

Akkordeon

Keyboard

Klavier

Kontakt: Tel. 079 231 50 85

Neues aus dem «Güggeli-Huus Frohsinn»

Liebe Gfennerinnen und Gfenner

Für die nächste Zeit haben wir uns wieder einiges einfallen lassen. Ihnen und Ihrem Gaumen wird es bestimmt nicht langweilig werden. Im Folgenden finden Sie die wichtigsten Informationen. Aber kommen Sie doch einfach vorbei. Wir freuen uns auf Sie!

Am Samstag, 4. Dezember 2016 laden wir Sie von 11.00 bis 15.00 Uhr zu einem **Sri-Lanka-Buffer** ein. Unser Gastkoch Mohamed, der im Globus Glattzentrum als Sushi-Koch arbeitet, macht Sie mit der Küche seines Heimatlandes bekannt.

Sri Lanka, die einst als Ceylon bekannte Gewürzinsel, ist ein sehr reicher Schmelztiegel der Küche. Alle, die im Laufe der Jahrhunderte dieses Land besucht und mit seinen Bewohnern gehandelt haben, haben ihre Spuren hinterlassen: Holländer, Portugiesen, Engländer, Araber, Malaien, Mauren und Inder. Mohamed hat für Sie ein verlockendes Menu zusammengestellt:

- Sushi-Gruss aus der Küche
- Reichhaltiges, warmes Buffet «Sri Lanka»
- Dessert surprise
- Orchideenüberraschung

Kosten pro Person Fr. 60.-.
Bitte reservieren Sie frühzeitig, die Platzzahl ist beschränkt.

Einen Querschnitt durch unser gesamtes Angebot sowie Einzelheiten zu den einzelnen Anlässen und Aktuelles präsentieren wir Ihnen auf unserer Website **www.gueggeli-huus-gfenn.com**.

Wir sind selbstverständlich auch immer für Familien- und Geschäftsanlässe für Sie da und beraten Sie sehr gerne bei der

Zusammenstellung des Menus und der Auswahl der passenden Dekoration. Nehmen Sie einfach mit uns Kontakt auf.

Unsere Öffnungszeiten über Weihnachten/Neujahr:

Samstag, 24.12.2016, geschlossen,
Sonntag, 25.12.2016, offen ab 11.00 Uhr,
Montag, 26.12.2016, offen ab 11.00 Uhr,
Silvester, Samstag, 31.12.2016, offen ab 18.00 Uhr,
Sonntag, 1.1.2017, geschlossen.
Am Silvester präsentieren wir unseren Gästen als Dankeschön für ihre Treue ein Silvester-Menu für Fr. 55.-.
(Menu complet ohne Getränke)
Wir wünschen Ihnen und Ihrer Familie jetzt schon frohe Festtage und en guete Rutsch!

Für weitere Auskünfte sowie Reservationen sind wir jeweils von Dienstag bis Sonntag während der Öffnungszeiten immer auch telefonisch für Sie erreichbar: **044 821 58 17**.

Wir wünschen Ihnen einen prächtigen Herbst und Winter. Wir freuen uns jetzt schon auf Ihren nächsten Besuch bei uns.

Bis bald im «Frohsinn»!

*Ihr Walter Dossenbach und das
Güggeli-Huus-Frohsinn-Team*



Gfennstrasse 22 • 8600 Dübendorf-Gfenn

Telefon 044 821 58 17

www.gueggeli-huus-gfenn.com

Öffnungszeiten:

Montag

Ruhetag

Dienstag bis Freitag

09.00 Uhr bis Schluss

Samstag

16.00 Uhr bis Schluss

Für Gruppen stehen wir selbstverständlich zur Verfügung!

Sonntag

11.00 Uhr bis 20.00 Uhr

durchgehend warme Küche

Zimmer zu vermieten

Walter Dossenbach

und das Güggeli-Huus-Frohsinn-Team



Ihr Kontakt
Peter Joss • 079 618 99 25

Gfenner Jugend – Lernen im Gfenn: Lehrstellenangebot im Gfenn

In dieser Rubrik publizieren wir die uns gemeldeten offenen Lehrstellen im Gfenn. Unsere Aufstellung ist vermutlich nicht vollständig. Wir sind deshalb froh, wenn Sie uns weitere offene Lehrstellen im Gfenn melden.

Drucktechnologie

Druckerei Crivelli AG
Im Schossacher 19
8600 Dübendorf
Telefon 044 821 00 10
Zuständig: Patric Crivelli
Eintritt: August 2017

Reifenpraktiker

Pneu Egger AG
Im Schossacher 9
8600 Dübendorf
Telefon 058 200 73 30
Zuständig: Daniele A. Turci
Eintritt: August 2017

Bitte melden Sie Ihre offenen Lehrstellen direkt bei der Druckerei Crivelli AG
Martin Burgener
Tel. 044 821 00 10
Fax 044 821 00 66
kunden@crivelliag.ch



OBRIST
ARTISANS DU VIN DEPUIS 1858

Obriest - Schöpfer von Ausnahmeweinen
Ihr Kontakt
Peter Joss 079 618 99 25
www.obrist.ch



bis 50% preisig
elektro
Dübendorf beim Bahnhof

Waschmaschinen, Wäschetrockner, Kühlschränke, Backöfen, ...

Preisig Elektro AG

Bahnhofstrasse 56
CH-8600 Dübendorf
www.preisigelektro.ch
info@preisigelektro.ch

Tel. 044 821 77 71

Fax 044 821 79 89

Viel Vergnügen bei Freizeit und Sport in Dübendorf.

Sport- und Freizeitanlagen

Dübendorf AG
Hermikonstrasse 68
CH-8600 Dübendorf

Tel. +41 44 820 45 45
Fax +41 44 820 00 47
info@sfd-ag.ch
www.sfd-ag.ch

Kunsteisbahn

Im Chreis
Tel. +41 44 820 00 44
kunsteisbahn@sfd-ag.ch

Freibad

Oberdorf
Tel. +41 44 821 65 00
freibad@sfd-ag.ch



Sport Freizeit Dübendorf

Fünfter Gewinner unseres Gfenner Wettbewerbs

«Lösung: Hinter der Lazariterkirche die Treppe runter, an den zwei Linden vorbei zum heute stark überwachsenen Teichlein.»



So war es ganz richtig zu lesen im E-Mail von **Peter Beyeler**, dem ersten Mann, der in unserem Wettbewerb gewonnen hat.

Natürlich war er nicht der Einzige, der wusste oder herausfand, wo sich der gesuchte kleine Teich befindet. Wie gewohnt musste also das Los entscheiden, um den Glücklichen aus einer ganzen Reihe



von Teilnehmern mit der richtigen Lösung zu bestimmen.

Am Mittwoch, dem 19. Oktober 2016, konnte dann der strahlende **Peter Beyeler** seinen Preis, wieder einen von der **Druckerei Crivelli AG** offerierten, dieses Mal im **Restaurant Pinocchio** ein-

lösbaren Gutschein im Wert von Fr. 100.– aus den Händen von René Crivelli in Empfang nehmen.

Peter Beyeler hatte den gesuchten kleinen Teich bereits gekannt, denn bei seinem Hobby, dem Geocaching, lernt er viele Stellen, die andern oft verborgen bleiben, kennen.

Herr Beyeler und seine Frau, die seit rund zweieinhalb Jahren im Gfenn wohnen und sich hier wohlfühlen, besuchen viele Anlässe des Quartiervereins und wirken bei einigen auch als Helfer mit.

Beyelers werden den Gutschein zusammen mit ihren Nachbarn, Anna und Urs Fischer, einlösen und sich damit für deren Einladung zum Essen, als seinerzeit Anna Fischer – als zweite Gewinnerin unseres Wettbewerbs – einen Gutschein gewonnen hatte, revanchieren. Wir wünschen ihnen allen viel Spass und guten Appetit!

Martin Burgener



- Einzelplatzstunden
- Badmintonkurse
- Badminton Seniorenkurse 50plus
- Plauschturniere mit Spaghettiplausch
- Gruppen- und Firmenanlässe

Besuche uns auf www.blueshuttle.ch

Sportcenter Blue Point · Hallenbadweg 15 · 8610 Uster · Telefon 044 942 12 12 · www.bluepoint.ch

Gfenner Wettbewerb

Liebe Gfennerinnen und Gfenner

Auch in dieser Ausgabe des «Gfänners» stellen wir Ihnen wieder eine Wettbewerbsfrage, die mit unserem Quartier im Zusammenhang steht.

Die Gewinnerin oder der Gewinner kann auch dieses Mal bei uns einen schönen Preis in Empfang nehmen.

Die Übergabe des Preises und die Lösung werden im nächsten «Gfänner» veröffentlicht.

Wieder geht es darum, herauszufinden, wo sich das nebenstehend abgebildete Objekt befindet. Auch dieses Mal dürfte es nicht allzu schwer sein, die richtige Lösung herauszufinden. Wenn Sie sich Ihrer Sache nicht ganz sicher sind oder keine Ahnung haben, wo das in dieser Ausgabe Gesuchte zu finden sein könnte, wird Ihnen ein kleiner Spaziergang durch unser wunderschönes Quartier gewiss weiterhelfen.

Als Preis winkt Ihnen erneut ein Gutschein im Wert von Fr. 100.–, diesmal einlösbar bei allen **Tony-Navarro-Betrieben** –

Restaurant Turm, Restaurant Triibhuus, Restaurant La Piazza Grande sowie Tony's Vino SA.

Bitte senden Sie uns Ihre Lösung mit Angabe Ihres Namens, Ihrer Adresse und Ihrer Telefonnummer per Post an Druckerei Crivelli AG, Im Schossacher 19, 8600 Dübendorf-Gfenn, werfen Sie sie bei uns im Geschäft in den Briefkasten oder schicken Sie sie uns elektronisch per E-Mail an kunden@crivelliag.ch.

Einsende- oder Abgabeschluss ist am 31. Januar 2017.

(Falls mehrere richtige Antworten eingehen sollten, wird die Gewinnerin oder der Gewinner mittels Los ermittelt.)

Wir freuen uns jetzt schon auf sehr viele Teilnehmerinnen und Teilnehmer.

René Crivelli



Wettbewerbsfrage:

Wo wurde diese Aufnahme gemacht?

Gfenner Wettbewerb Gutschein im Wert von

Fr. 100.–

einzulösen im Restaurant



angeworben von



EP:Tele Locher

ElectronicPartner

Ihr Partner für Unterhaltungselektronik und IT

Tele Locher AG, Bahnhofstrasse 36, 8600 Dübendorf, Tel. 044 821 04 40, Onlineshop: www.telelocher.ch

Am 7. Juli 2016 feierte

Nelly Meier

*an der
Saatwiesenstrasse 15
im Gfenn
ihren
80. Geburtstag.*

Wir gratulieren herzlich.

Am 12. Juli 2016 feierte

Kurt Kriesi

*an der
Klosterstrasse 14
im Gfenn
seinen
81. Geburtstag.*

Wir gratulieren herzlich.

Am 17. Juli 2016 feierte

Rosa Kläntschi

*an der
Saatwiesenstrasse 16
im Gfenn
ihren
86. Geburtstag.*

Wir gratulieren herzlich.

Am 4. August 2016 feierte

Johann Wolf

*an der
Gfennstrasse 8
im Gfenn
seinen
86. Geburtstag.*

Wir gratulieren herzlich.

Am 15. August 2016 feierte

Angie Wüst

*an der
Überlandstrasse 343
im Gfenn
ihren
80. Geburtstag.*

Wir gratulieren herzlich.

Am 16. August 2016 feierte

Lina Rodelli

*am
Schulweg 8
im Gfenn
ihren
87. Geburtstag.*

Wir gratulieren herzlich.

Am 19. August 2016 feierte

Lilo Wernli

*an der
Alten Landstrasse 18a
im Gfenn
ihren
80. Geburtstag.*

Wir gratulieren herzlich.

Am 20. August 2016 feierte

Heinz Wernli

*an der
Alten Landstrasse 18a
im Gfenn
seinen
85. Geburtstag.*

Wir gratulieren herzlich.

Am 6. September 2016 feierte

Karl Meili

*an der
Gfennstrasse 11c
im Gfenn
seinen
80. Geburtstag.*

Wir gratulieren herzlich.

Am 27. September 2016 feierte

Lilly Güntert

*im
Hofacher 5
im Gfenn
ihren
84. Geburtstag.*

Wir gratulieren herzlich.

Am 30. September 2016 feierte

Nelly Wegmann

*an der
Gfennstrasse 20
im Gfenn
ihren
88. Geburtstag.*

Wir gratulieren herzlich.

Am 19. Oktober 2016 feierte

Gina Bocchetti

*an der
Heugatterstrasse 7b
in Dübendorf
ihren
84. Geburtstag.*

Wir gratulieren herzlich.

Am 26. Oktober 2016 feierte

**Maria Teresa
Camposeo**

am Schulweg 6
im Gfenn
ihren
82. Geburtstag.

Wir gratulieren herzlich.

Am 17. Septämber 2016

händ

**d Angie und
de Walti Wüst**

a de Überlandstrass 343
ire 56. Hoochziitstaag
gfiiret.

Mir gratuliere d herzlich.

Am 30. Septämber 2016

händ

**d Marcia und
de Rolf Jürgen
Wiedmer**

a de Alte Landstr. 11 d
iri **goldigi Hoochziit**
gfiiret.

Mir gratuliere d herzlich.

Im Alter von 80 Jahren ist

**Willi
Broder**

wohnhaft gewesen
an der Alten Landstrasse 20 d
im Gfenn
am 21. Juli 2016
gestorben.

Wir sprechen der Trauerfamilie
unser herzliches Beileid aus.

Wir danken allen Inserenten und bitten Sie,
liebe Leserinnen und Leser,
diese bei Ihrem nächsten Einkauf oder bei
Inanspruchnahme einer Dienstleistung
zu berücksichtigen!



Aegert Carrosserie M. Zoppi GmbH
Garage & Classic-Car-Restaurationen

Im Aegert
CH-8600 Dübendorf
Telefon +41 (0)44 820 04 68
Telefax +41 (0)44 820 04 27
info@aegert-carrosserie.ch
www.aegert-carrosserie.ch



für leute die
zugreifen wollen

meier brillen
brillen s e t

fassung mit gläsern
ab fr. 299.-

christian meier
bahnhofstrasse 60, 8600 dübendorf
tel 044 822 07 04, fax 044 822 07 59
www.klarsehen.ch, info@klarsehen.ch



christian meier
augenoptiker

ihr optiker am bahnhof

Villiger Bodenbelag AG

Parkett – Teppiche – Bodenbeläge – Malerarbeiten

Lindenbühlstr. 1 8600 Dübendorf - Gfenn

Tel. 044 821 75 87 Natel 079 665 12 77

Seit über 50 Jahren DIE Adresse

74 Jahre Druckerei Crivelli
18 Jahre im schönen Gfenn
für Ihre Drucksachen
von A bis Z



Solarleuchten aus Edelstahl

Auf Wunsch fertig montiert.

Solar Hausnummerleuchte

Solar Infotafel



ELEKTRO
Langbauer

Tel. 044 820 06 49 • www.langbauer.ch

Willkommen bei der Zürcher
 Kantonalbank in Dübendorf.

Besuchen Sie uns auf www.zkb.ch

Die nahe Bank  Zürcher
 Kantonalbank

VERANSTALTUNGEN

- 5. November 2016 Räbeliechtliumzug
- 26. November 2016 Gfänner Adväntmärt
- 1. – 24. Dezember 2016 Adventsfensterkalender
- 4. Dezember 2016 Samichlaus
- 17. Dezember 2016 Gfenner Weihnachtstheater
- 8. Januar 2017 Neujahrsapéro
- 24. März 2017 Generalversammlung
- 10. Juni 2017 Fest «25 Jahre Quartierverein»
- 29. Juni 2017 Sommerkonzert SMD

IMPRESSUM

- Herausgeber:** Quartierverein Gfenn
 Im Hofacher 1
 8600 Dübendorf
- Redaktion:** Vorstand Quartierverein Gfenn
- Erscheinen:** 3- bis 4-mal im Jahr
- Auflage:** 1000 Ex.
- Satz und Druck:** Druckerei Crivelli AG, Dübendorf

AGENDA

- Kehrichtabfuhr** jeden Dienstag
- Grüngutabfuhr** jeden Mittwoch
- Altglas** Sammelcontainer im Schossacher
 Nur Mo – Fr 8.00 – 20.00 Uhr
- Textiliensammlung** Mittwoch, 26. April 2017
- Papierabfuhr** Samstag, 10. Dezember 2016
 Samstag, 7. Januar 2017
 Samstag, 4. Februar 2017
- Daran denken:** Das Papier in kreuzweise
 geschnürten Bündeln ab 8.00 Uhr
 an die Strasse stellen.
- Kartonabfuhr** Donnerstag, 1. Dezember 2016
 Freitag, 6. Januar 2017
 Donnerstag, 2. Februar 2017
- Daran denken:** Karton flach gefaltet und
 kreuzweise geschnürt bis 7.00 Uhr
 bereitstellen. **Keine** mit Folien
 beschichteten Kartonarten.
- Öki-Bus** jeden Dienstag
 von 8.00 Uhr bis 8.20 Uhr
 auf dem Parkplatz
 beim Dorfbrunnen
- Hauptsammelstelle** Mo 09.00 – 11.30/13.30 – 17.00 Uhr
 Usterstrasse 105 Di 09.00 – 11.30/13.30 – 17.00 Uhr
 Telefon 044 801 83 61 Mi Vorm. gesch./13.30 – 18.00 Uhr
 Mobile 079 420 79 79 Do 09.00 – 11.30/13.30 – 17.00 Uhr
 Fr 09.00 – 11.30/13.30 – 17.00 Uhr
 Sa 09.00 – 14.00 Uhr

Redaktionsschluss für «De Gfänner» Nr. 86:
 Ende Januar 2017

Artikel für «De Gfänner» bitte an:
 Jasmine Badertscher, Alte Landstr. 11c, 8600 Dübendorf-Gfenn,
jasmine.badertscher@gfenn.ch